131 – 10225

HARP
M
2114.5
.A32
C362
1960
6

*O Holy Night! The stars are brightly shining*

# Cantique de Noël

## Christmas Song

## By ADOLPHE ADAM

Composed 1847

VOCAL SOLO with ENGLISH, FRENCH, ITALIAN and LATIN TEXTS
*Violin or Cello ad lib.*

☛ HIGH VOICE E♭ MEDIUM VOICE D♭ LOW VOICE C

Price .50

VOCAL DUET (Soprano and Alto) .85

## *Choral Arrangements*

| | | | |
|---|---|---|---|
| No. 9671 | Mezzo-Soprano or Baritone Solo and Mixed Quartet | *Arr. Holt* | .10 |
| No. 1196 | Soprano or Tenor Solo and Mixed Chorus | *Arr. Dressler* | .12 |
| No. 10181 | Soprano Solo, Chorus with Soprano Obbligato | *Arr. Gilchrist* | .16 |
| No. 9617 | Soprano or Tenor Solo and Mixed Quartet | *Arr. Sudds* | .10 |
| No. 7337 | Soprano Solo and Mixed Chorus | *Arr. Giffe* | .12 |
| No. 12225 | Women's Voices (Three Part) | *Arr. Ryder* | .16 |
| No. 12369 | Men's Voices (Four Part) | *Arr. Harris* | .16 |

*An Oliver Ditson Edition*

THEODORE PRESSER CO. BRYN MAWR, PA.

HAROLD B. LEE LIBRARY
BRIGHAM YOUNG UNIVERSITY
PROVO, UTAH



Published also in Octavo form,
No 10, 181 for mixed voices with
Soprano Obbligato and Soprano Solo
arr by W. W. Gilchrist

# CHRISTMAS SONG

## "O HOLY NIGHT"

## (CANTIQUE DE NOËL)

Obbligato for Violin or Cello by GUSTAV STRUBE

*English words by JOHN S. DWIGHT*

ADOLPHE ADAM

VIOLIN

VOICE

PIANO

Andante maestoso

mf

1. O ho - ly night! the stars are brightly shi - ning It is the night of the dear Sa-viour's birth!

1. Mi-nuit, — Chré-tien, c'est l'heu-re so-lem-nel - le où l'homme Long lay the world — in sin and er-ror

1. Mez - za-not-te! Cris-tian, lo-ra so-len - ne E questa in *Dieu des-cen-dit jus-qu'à nous,* *pour ef-fa-cer* *la tache o-ri-gi-*

che fra noi l'Uom sce - so, un di, Il pri-mo fal - lo a can-cel-lar s'en

p pp dolce

pi - - ning, Till He ap-peard and the soul felt its worth, A thrill of hope the

*nel - - le Et de son père ar-rê-ter le cour-roux,* *Le mon-de en-tier tres-*

ven - - ne E lè-ter-no suo Pa-dre impie-to-si. A san-ta spe-me il

pp

wea - ry world re-joi - ces, For yon-der breaks a new and glorious morn! Fall — on your

*Sull - le dés-pe-ran - ce A cet - te nuit qui lui donne un sau-veur —* *Peu - - ple a ge*

mon-do in-te-ro in-vi - ta Que-sta not - te che a lui dà un Sal - va-tor. — Po - - pol ti

Printed in USA

Copyright MCM by Oliver Ditson Company

All Rights Reserved Including Public Performance for Profit

Prices subject to change without notice.

4-64-62819-6

knees! O hear the an - gel voi - ces! O night di-
noux! At tends ta dé - li - vran - ce! No - ël, No-
pro - - stra: O - ra suo-nò di - vi - - ta. Glo - - ria! si
cresc.
vine! O night when Christ was born. O night di-
ël! voi - ci le Ré - dempteur. No - ël, no-
glo - ria! ec - co giun - - ge il Re - den - tor. Glo - - ria! si
cresc.
vine! O night, O night di-vine!
ël! voi - ci le Ré - dempteur.
glo - ria! ec co giun - ge il Re - den - tor.
rall.
ff marcato
1. & 2.
3.
tr
1. & 2.
3.

4-64-62619-6

# Famous Songs with Sacred Texts

## INDISPENSABLE IN THE REPERTOIRE OF THE CHURCH SOLOIST

### CONSIDER AND HEAR ME

**(Text from Psalm XIII) High Voice—E to a-flat Price, 50 cents**

**By Alfred Wooler**

Cantabile con espress.
mp
Con - sid - er and hear me, O Lord my God; Con -
poco rit.
sid - er and hear me, O Lord my God
a tempo
Light - en mine eyes, light - en mine
a tempo

Also published for Medium Voice—c to E; and for Low Voice—b-flat to D.

### SPIRIT OF GOD

**(Text by George Croly) Medium Voice—d to D Price, 50 cents**

**By W. H. Neidlinger**

p
cresc.
Spir it of God, de-scend up - on my heart, Wean it from earth, through all its
mp
cresc.
dwell - ing - a - bove; Lift me from weak - ness, might - y as Thou art,
cresc.
dim. rit.
Teach me to love Thee as I ought to love
dim. rit.

Also published for High Voice—F to F; and for Low Voice—c to C.

### THE DAY IS ENDED

**Low Voice—b-flat to E-flat (Violin Obbl.) Price, 50 cents**

**By J. C. Bartlett**

Moderato assai
VIOLIN
VOICE
The day is end - ed, ere I sink to sleep, my
Moderato assai
ORGAN
wea - ry spir - it seeks re-pose in Thine Fa - ther, for-give my

Also published for High Voice—d to g; Medium Voice—c to F; and for Mixed Voice Choir (SATB).

### A BALLAD OF TREES AND THE MASTER

**(Text by Sidney Lanier) Medium Voice—a to F**

**By George W. Chadwick Price, 50 cents**

Also published for High Voice—b to g; and for Low Voice—g to E-flat.


**OLIVER DITSON CO.**

THEODORE PRESSER CO., Distributors.